

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año VII.-Número 2.605

Número suelto 5 cts.

En la Isla al mes ptas. 1'50
Resto de España 1'75
Extranjero 2'50

Mahón martes 29 de Octubre de 1912

Redacción y Administración
Pl y Margall, 25-Teléfono, 123

Biblioteca Renacimiento

Últimas obras recibidas

Don Modesto.—«D. sde la barreira» 3'50
R. López de Haro.—«La Imposible» 1'00
La misma obra encuadrada 1'50
Taboada, Zúñiga y otros.—«Historia cómica de España (dos tomos)» 5'00
Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

OBRAS de

GUSTAVO A. BECQUER

Tres tomos: 10'50 pesetas
Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

OBRA NUEVA

FELIPE TRIGO
El Médico Rural
3'50 pesetas.
Acaba de recibirse en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

LIBROS RAYADOS

Extenso surtido de todos los tamaños y clases.
«Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

Biblioteca Renacimiento

Últimas obras recibidas en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

S. y J. ALVAREZ QUINTERO.—«Mundo, mundo...» 3'50
RUBEN DARIO.—«Todo al vuelo» 3'50
SANTIAGO RUSINOL.—«El Indiano» 1'00

Obras literarias

originales de los más conocidos autores. Se reciben rápidamente todas las novedades.
«Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

OBRAS NUEVAS de los

Hermanos Quintero

Puebla de las mujeres
Comedia en dos actos. 3'000 pts.
Malvaloca

Drama en tres actos 3'50
Drama, comedia y sainete 1'00
Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

Obras nuevas

ANATOLE FRANCE.—«Los dioses tienen sed» 3'50
FELIPE TRIGO.—«El Médico Rural» 3'50
G. MARTINEZ SIERRA.—«El pobrecito Juan» 1'50
Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

PLUMAS STILOGRAFICAS

de todas clases y precios.
Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

PAPEL SÁNICO

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

Servicio militar obligatorio

Ley de Reclutamiento y Reemplazo del Ejército publicada por Real Orden de 27 de Febrero de 1912 e instrucciones provisionales para su aplicación de 2 de Marzo de 1912 con toda la legislación vigente anterior y posterior a dichas ley e instrucciones; formularios e índices por DON JUAN BAUTISTA CATALÁ Y GAVILÁ.
Precio por ejemplar: 4 pesetas

Se vende en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

La guerra en los Balkanes

La toma de Kirk Kilissé

Según los telegramas recibidos de Sofía, los búlgaros se han adueñado de Kirk Kilissé, hecho que reviste excepcional importancia.

Esta victoria, en efecto, podría tener gran trascendencia estratégica, porque rompe uno de los ángulos más sólidos del cuadrilátero de la defensa otomana y abre a los vencedores los caminos del Sur.

Si los búlgaros no se han debilitado demasiado por un éxito que ha debido costarles carísimo, pueden, en dos o tres días, sujar completamente Andrinópolis y cortar la comunicación entre los dos ejércitos otomanos.

No hay que olvidar, a este respecto, que el ala derecha del ejército búlgaro avanza a marchas forzadas por el valle de Arda, con el objeto de reunirse al ala izquierda, que debe venir de Kirk Kilissé.

Si la reunión de las dos alas se produce con bastante rapidez, todo el ejército turco se encontrará cercado; pero, si por el contrario, la marcha de los búlgaros se retrasa, los dos ejércitos otomanos pueden juntarse y paralizar en cierta medida la ejecución del plan búlgaro.

Todo depende, por tanto, de la rapidez de los movimientos de los dos adversarios.

Es probable que los búlgaros se den cuenta de esta necesidad y harán lo imposible por precipitar su avance.

En Andrinópolis ponen toda su esperanza los turcos; sueñan con que sea otro Plevna y les dé tiempo a levantar el espíritu nacional, que no debe andar muy por las nubes cuando la Prensa de Constantinopla habla de que «logiaterra no permitirá que el imperio otomano sea apastado por sus enemigos».

Andrinópolis constituye hoy un vasto campo atrincherado, con 24 reductos ó fuertes emplazados cada 800 metros, y artillado con cañones de costa y a gunos procedentes de la escuadra.

Abdulla Pachá, colaborador del general alemán Von der Goltz en la reorganización de ejército turco, está al frente del ejército que se apoya en Andrinópolis, y ha activado mucho las defensas del campo atrincherado.

Los reductos son de moderna construcción, con altas traviesas, que defienden de los fuegos de enfriada; fosos profundos, provistos de trincheras en los glacis, para aprovechar los órdenes de fuego de fusilería, y amplias casamatas y abrigos para protección de las tropas.

Pero no se olvide que Kirk Kilissé, además de flanquear a Andrinópolis, se halla en el camino de Constantinopla y su rendición puede ser un golpe terrible para Turquía.

El problema naval

Coincidiendo con opiniones ya expresadas por periódicos extranjeros, un técnico naval americano, Mr. Wayson, autor de muy notables estudios, estima que, en el conflicto balcánico, el resultado de los primeros encuentros navales ejercerá también una considerable influencia en el desenlace de la lucha, hasta el punto de creer que los esfuerzos de Turquía deben encaminarse, ante todo, a destruir la escuadra griega para establecer la soberanía de los otomanos sobre el mar Egeo como la tienen en el mar Negro, donde Bulgaria sólo posee una cañonera y seis torpederos.

He aquí, en efecto, las enormes ventajas que la soberanía del mar Egeo daría a los turcos: Primera, la facilidad de transportar rápidamente las tropas del Asia menor a Europa. Segunda, una concentración casi instantánea de hombres y de material de guerra en las costas occidentales de Grecia, de Albania y de Montenegro. Tercera, facilidad de desembarcar en diversos puntos, a elección, las tropas destinadas a atacar de flanco los ejércitos enemigos.

Por el contrario, todas las operaciones de los turcos por la parte del Adriático resultarán excesivamente peligrosas, en tanto que la flota griega no haya sido reducida a la impotencia; sin contar con que una victoria naval de los griegos les permitiría, a su elección, arrasar las costas de la Turquía asiática, y cooperar por mar a todo ataque de los ejércitos balcánicos contra Salónica o cualquier otra parte de Macedonia.

La retirada de los turcos

Sofía.—Después de la toma de Kirk Kilissé por las tropas búlgaras, operación que los turcos su retirada hacia Ruba-Es-Ri, no sin abandonar 118 cañones Krupp, infinidad de municiones y 10.000 tiendas de campaña.

Los turcos se han replegado en dirección a Bunar Hissar, localidad distante unos 35 kilómetros de Kirk Kilissé y hacia la tercera línea de defensa turca; en lugar de la segunda.

Esta está limitada por el río Ergene y la línea férrea de Constantinopla a Andrinópolis.

El sitio de Andrinópolis

Sofía.—Las tropas búlgaras, avanzando sobre Andrinópolis, después de un combate librado cerca de Dell-Elias, se apoderaron de 20 cañones de tiro rápido con sus municiones.

Los búlgaros han flanqueado el Arda y han ocupado las defensas avanzadas situadas en Marrasch.

Dos batallones turcos atacaron a los búlgaros, repeliendo éstos el ataque y apoderándose de tres cañones y 1.200 prisioneros.

La marcha sobre Constantinopla

Sofía.—Comunican que una avanzada búlgara ha llegado cerca de Viza, al pie de la cadena de montañas de Istranjadagh, al Este de Andrinópolis.

Aquella población está situada en la línea férrea de Constantinopla, a unos 100 kilómetros de la capital otomana.

Concentración turca en Uskub

Belgrado.—Zek Pachá ha reunido de 80.000 a 100.000 hombres alrededor de Uskub, donde se espera una de las más importantes batallas de la guerra.

El efectivo de las tres columnas serbias que operan contra los turcos se estima en unos 100.000 hombres.

Los malisores

Cetigne.—Se dice que los malisores han pedido al rey Nicolás garantías para que la región ocupada por sus tropas sea evacuada al terminar la guerra y que les sea concedida plena autonomía.

Se cree que el rey Nicolás dará satisfacción a los malisores, teniendo en cuenta la importancia de sus servicios.

El bombardeo de Scutari

Rieka.—Las tropas montenegrinas han cercado a Scutari, adelantando diez kilómetros en dirección Noroeste.

La artillería ha comenzado el bombardeo de la ciudad, tomando por objetivo la ciudadela y el barrio musulmán.

Al cabo de un cuarto de hora cesó el bombardeo disponiéndose a enviar parlamentarios para negociar la rendición de la plaza.

Ejércitos reunidos

Cetigne.—Los montenegrinos aseguran que sus tropas del Norte han conseguido reunirse con el ejército serbio que opera en el sandjek de Novi-Bazar.

Los serbios victoriosos

Belgrado.—El tercer ejército se ha apoderado de Chilau y Tuchtirú, cuyos habitantes son en su mayoría serbios arnantes.

De Grecia

Aenas.—La caballería griega ha ocupado Cozani, después de evacuarla los turcos.

Las tropas griegas continúan el avance hacia Salónica.

En el combate de Novi Bazar murieron 30.000 turcos y albaneses.

Se ha confirmado que entre los muertos figura el jefe albanés Issa Poietinatz, que luchaba en favor de Turquía.

Búlgaros derrotados

Constantinopla.—En un gran combate librado entre turcos y búlgaros en Dumazoba, cerca de Kotchana, los últimos fueron derrotados abandonando en el campo de batalla varios miles de cadáveres.

Un escuadrón de caballería fue totalmente aniquilado.

Se está librando un gran combate en las inmediaciones de Janina y otro cerca de Grevena.

De Bulgaria

Sofía.—Los ejércitos búlgaros vadearon el río Arda y después de forzar las defensas avanzadas de Andrinópolis, cercaron la ciudad por el Sur.

Parte de la guarnición intentó una salida vigorosa para deshacer o ensanchar el cerco, trabándose un combate encarnizado.

La lucha terminó con el total aniquilamiento de los turcos, que dejaron en poder del enemigo 12 piezas de artillería y 40 carros de municiones.

De Montenegro

Cetigne.—Los montenegrinos, bajando como una tromba de las montañas, envolvieron las posiciones turcas de Koplík, obligando a los otomanos a batirse en retirada precipitadamente.

La situación de Scutari, después de este incidente, es verdaderamente desesperada.

Actos de heroísmo

Cetigne.—Tanto los montenegrinos como los turcos dan pruebas de un valor heroico.

En el Hospital de Rierka se halla un oficial turco medio despedazado a sabazos y con infinitas heridas en todo el cuerpo.

Mandaba una avanzada y él adelantó a caballo despreciando el fuego de los montenegrinos y retando a voces a sus jefes pidiendo que saliera el más valiente a luchar, personalmente con él.

Se destacó un anciano oficial montenegrino, veterano de las pasadas guerras, y ambos se acometieron a sabazos furiosamente, respetando las leyes del duelo.

El montenegrino fué alcanzado en un hombro y el turco resultó acuchillado horriblemente, pero resistió hasta que exánime, cayó al suelo, soltando el arma.

Su enemigo llamó a los soldados para que socorrieran al turco.

Cuidásele con esmero.

Sabe que morirá, pero bromea con los que le asisten.

Elogia a su enemigo diciendo que es un valeroso que merece morir de arma blanca.

Las flotas turca y búlgara

Sofía, 23.—Como ya se sabe, la flota turca ha bombardeado Varna y Bourgas, puertos búlgaros del mar Negro, donde terminan las líneas férreas de Sofía y de Bucarest.

En estos dos puertos, que tienen un gran movimiento comercial, especialmente de cereales, desembarcaron las primeras fuerzas en la guerra de Crimea.

En Varna, que es el principal puerto de Bulgaria, está el arsenal de la marina búlgara.

Esta es poco importante en verdad; su unidad principal es un crucero construido en 1908 en Burdeos, que lleva el nombre de «Nadejda» (Esperanza), y que es a la vez buque de guerra y yacht real.

Aparte este crucero, cuenta con otras seis pequeñas unidades: tres torpederos construidos en 1906 y otros tres más modernos, comprados a Francia en 1911.

La organización de la marina búlgara y su mando están confiados a marineros franceses.

Bulgaria no puede, pues, luchar por mar con Turquía, que posee un acorazado alemán el «Messudich», otros dos acorazados más viejos, cuatro contratorpederos ordinarios y una veintena de torpederos.

Pero tal desventaja está compensada con exceso por el auxilio de la flota griega.

EL AÑO EN LA MANO

Almanaque - Enciclopedia de la vida práctica

Precio 1'50 pesetas

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

TEATRALERIAS

Gran parte de la presente crónica queiro dedicarla al maestro insigne del arte dramático don Jacinto Benavente.

A diario vemos como se banquetea a un torero con ocasión de haber hecho una brillante faena ante un toro o a cualquier autorcete que estréna un mal sainete en un acto, y en estos banquetes los homenajeados procuran que no falten los reporters fotográficos para que las múltiples revistas ilustradas esparzan por el mundo la efigie de nulidades cuya gloria es como el humo, que se desvaneca al menor soplo, y entonces nada queda de ella.

Benavente, que por su talento sabe lo que son estos banquetes, que ningún ápice de gloria añaden, que no necesitan bombo alguno para darse a conocer pues sus obras son bastantes para que su nombre sea hoy universalmente admirado, al enterarse de que con motivo de su elección para miembro de la Academia Española de la lengua, sus múltiples admiradores querían ofrecerle un banquete, ha contestado a tal deferencia con las siguientes líneas insertas en *El Imparcial* de Madrid:

«Sería falsa modestia hacerme el desentendido. Amigos carifosos pretenden obsequiarme y, con el mejor deseo, acaso no aciertan con el obsequio de mi gusto. ¿Queréis saber lo que más pudie-

Salidas de los Vapores Transatlánticos

PARA

Brasil, Montevideo y Buenos Aires

VAPORES	MES DE OCTUBRE	ESCALAS
22 Sa ts.	directo.	
24 P. Mafalda.	directo.	
27 Italia.	D. kar, Montevideo y B. A.	
30 Córdova.	Río, Santos, Montevideo y B. A.	
31 Regina Elena.	directo.	

Salvo variación sin previo aviso

Para más informes dirigirse a su representante en Mahón, P. Robert Gramé, Prieto y Caules, 144

TEATRO MUNDIAL

Revista semanal de Teatros

Publica noticias, artículos y crítica de todo asunto teatral, tanto nacional como extranjero. Cada número contiene además...

UNA OBRA COMPLETA

Ópera, drama, comedia o melodrama de los que más éxito han obtenido en nuestros teatros de España y América. Dicha obra se da ya encuadrada en la rústica. Su presentación y formato es igual a lo acostumbrado en las comedias que se vienen editando en Madrid.

Ha publicado ya la ópera de fama mundial LA PRINCESA DEL DOLAR, el gran drama LA OLA GIGANTE, la famosísima ópera EL SEÑOR CONDE DE LUXEMBURGO, el drama LA CAPTURA DE RAFLES, EL TRIUNFO DE SHERLOCK HOLMES, el melodrama EL SOL DE LA HUMANIDAD, la comedia LA ZAZA, la ópera MUJERES VIENESAS, el drama HAMLET y en el número de esta semana publica el drama en cinco actos y quince cuadros, que acaba de estrenarse en Barcelona con éxito enorme

GIORDANO BRUNO

En el número de la próxima semana publicará la comedia en tres actos, original del insigne escritor don J. C. Benavente, titulada

El Nido Ageno

Precio del número corriente: 35 céntimos.

Número atrasado: 2 pesetas.

Véndese en la Tipografía Mahonesa, Pi y Margall, 25.

A los obreros zapateros

Gran economía. Facilidad para el trabajo

Máquinas de respuntar (grapetja)

San Lorenzo, 63.-Mahón

Para que se pueda juzgar la perfección y economía en el trabajo se respuntará gratis un par de zapatos para a hombre a cada uno de los obreros zapateros que quieran hacer el ensayo, lunes y martes.

SAN LORENZO 63

ra satisfacerme? Nada de banquetes, nada de exhibiciones, podéis suponer que por grande que fuera mi vanidad personal, estaría ya bien satisfecha.

Empieza el invierno; hay una obra meritosa que no consigue prosperar, en lucha con la indiferencia; la obra del Desayuno Escolar. Yo os agradecería con toda mi alma que ese fuera el obsequio: contribuir a ella en lo que habéis de contribuir a obsequiarla en otra forma. A todos nos quedaría mejor recuerdo; la buena obra del Desayuno escolar, atendida será el mejor obsequio para mí y un obsequio más duradero en el corazón de todos los que nos unamos en el amor a los niños.

Si me creéis capaz de una gran vanidad, permitidme que me envanezca de este modo; si me estimáis lo bastante para creer que llevo más alto el corazón que la inteligencia, ya que por amigo os estimo más que por admiradores, sea el obsequio de corazón a corazón. Así el día que me sienta vanidoso, podré decir: «¡Gracias a mi talento, he procurado el desayuno a muchos pobres niños!» Y el día que me sienta modesto, por lo menos tendré el consuelo de pensar: «¡Yo no tendré mucho talento; pero los pobres niños de las escuelas tienen su buen desayuno en las mañanas del invierno!»

De suerte que ya lo sabéis, con este obsequio no me obsequiaré para un día solo, que sería de vanidad; me obsequiaré para muchos días: unos, de vanidad; otros, de modestia, que allá se van alternados, como los días tristes y alegres; pero todos son buenos cuando sobre su variable templanza ponemos algo que esté sobre nosotros mismos, sobre nuestras arrogancias o nuestros desaliños.

Dicho artículo ha sido admirablemente acogido por la opinión y el sábado se reunieron en el local de la Sociedad de Autores de Madrid convocados por don Miguel Ramos Carrión, los señores Duque de Tovar y de Tamames, el Presidente de la Asociación de la prensa, don Miguel Moya y los señores don Benito

Pérez Galiós, don Sinesio Delgado y «El Bachiller Corchuelo».

Acordó e en un principio celebrar una gran función de gala en el Teatro Real, representándose la obra maestra de Benavente «Los intereses creados», hacer una edición nacional de las obras del gran autor y pedir a todas las compañías que actúan en España que el mismo día que tenga lugar la función de gala representen una producción del maestro. Los productos de la función de gala se destinarán al Desayuno Escolar conforme a los deseos del homenajeado.

Bravo, maestro; en este apartado rincón del mundo, pocas obras hemos podido paladear de las muchas que ha producido su preclaro ingenio, pero si no hemos tenido la dicha de verlas en escena hemos procurado leerlas y en ellas hemos aprendido mucho.

El epílogo de su labor no nos ha sorprendido. Quien tanto ha trabajado en favor de los niños no podía olvidarse de ellos cuando llegó por sus merecimientos a la cúspide de la gloria. Reciba mi más entusiasta felicitación quien es hoy gloria de las letras españolas.

Sigue la racha de estrenos de operetas, pero aún no ha aparecido la afortunada.

El viernes 25 estrenóse en el Teatro Apolo de Madrid la ópera en tres actos «Los molinos cantan» del maestro Van Oort, arreglada a la escena española por el indispensable Cadenas.

La obra no pasa de ser una opereta más, que se escuchó sin entusiasmo y que dará poco provecho a los autores.

Cuatro mil francos dió Cadenas a los padres de la criatura por el permiso de traducción y además se comprometió a entregarles el 25 por 100 de los derechos de autor.

Este vá a resultarle un mal negocio que verá compensado con el que realiza con «Petit Café» por cuyo permiso pagó 15 000 francos que verá sin duda centuplicados.

En casi todas las capitales de provincia se representó con éxito y en Barcelona se da el caso insólito de haberlo estrenado en un mismo día cuatro teatros a saber: el Teatro Principal, el Romea, El Dorado y el Teatro Nuevo, lo que demuestra que desgraciadamente en nuestro país produce mucho más el fusilar una obra del extranjero, que escribir unos «intereses creados».

A Cadenas no le nombrarán por sus traducciones académicas, como a Benavente, pero al final del año cobrará por derechos de autor el doble o más de lo que cobra el maestro y con seguridad que si se ofrecen un banquete lo aceptará, pensando sin duda que antes de trabajar para el arte hay quienes trabajan para el estómago.

Margor.

Reparto de los mozos del reemplazo actual

Adjunto publicamos el repartimiento de mozos asignados para el ejército activo de la zona de Menorca en el reemplazo del corriente año, por Real decreto de 1.º del actual con expresión de los nombres de los pueblos, y el número de soldados con que deben contribuir.

Zona de Mahón.—Alayor, 14; Ciudadela, 4; Ferrerías, 7; San Luis, 1; Mahón, 5; Mercadal, 16 y Villa Carlos, 6.—Total, 136

Además hay que añadir al referido censo los mozos declarados útiles, procedentes de revisiones anteriores, comprendidos en el caso 1.º del artículo 224 de la Ley de reclutamiento que son como sigue:

Alayor, 2; Ciudadela, 1; Mahón, 2;

y Mercadal, 1.—Total, 6.

Sumados estos números a los totales resulta que entre los pueblos de la zona han de aportar a filas en el presente reemplazo 142 mozos.

Ayuntamiento de Mahón

Circulación de ganado por las vías públicas de este municipio.

Este Ayuntamiento en sesión celebrada el día 23 del actual, acordó las condiciones a que deberán sujetarse para transitar los ganados por las vías públicas del municipio, que son las siguientes:

1.º Con arreglo al artículo 1.º de las Ordenanzas de esta ciudad, no podrá ir suelta y sin conductor bestia alguna por los caminos.

2.º Durante el día se podrá tolerar que se espante el ganado por los caminos vecinales, torrentes y demás vías públicas rurales de este término, sin que en caso alguno pueda dificultarse el tránsito. Los cerdos y cabras irán trabados en forma tal que no puedan subir a las paredes; y los cerdos llevarán un anillo en la extremidad superior del hocico que les impida hurgar en los firmes de los caminos y orillas de vías y torrentes. En todos los casos estarán guardados por pastor.

3.º Queda en todo tiempo prohibido durante la noche apacentar ganado por las vías públicas y términos municipales, y para transitar por los mismos irán atadas y guiadas por el conductor.

4.º Los infractores a estas disposiciones incurrirán en la multa de cinco a veinticinco pesetas. De la vigilancia y cumplimiento de estas disposiciones quedan encargados los dependientes del municipio; rogándose a los propietarios, colonos y moradores del campo se sirvan dar cuenta a esta Alcaldía de cuantas infracciones tengan conocimiento.

Mahón 26 de Octubre de 1912.—El Alcalde-Presidente, Francisco Bals.

DEL MAR

A las nueve de esta mañana ha salido para Ajudia y Barcelona el vapor «Menorquin» con la correspondencia, pasaje y carga.

Mañana debe llegar de la Ciudad Condal el vapor «Isla de Menorca».

Ayer salió para Ciudadela el vapor de mismo nombre.

Dice «La Almudaina» del viernes: «Ayer por la mañana tuvimos ocasión de hablar con el Cónsul de los Países Bajos en Palma don Pedro

J. Valls, quien nos manifestó que se gún comunicación recibida de Embajador en Madrid, mañana llegará a Palma el crucero holandés «Gerderland», el cual permanecerá breves días en Palma.

El señor Valls comunicó ayer la noticia de la llegada de dicho buque a las autoridades.

La tripulación del trasatlántico «Princesa Mafalda» fondeado en Barcelona ha dicho al capitán del mismo buque, que debían declararse en huelga, según acuerdo tomado por sus compañeros de Génova.

El vapor ha zarpado hacia Buenos Aires.

Teatro Principal

Gran función de cine para hoy martes día 29 de Octubre de 1912

4 grandes estrenos 4 repitiéndose la película dividida en dos partes y de grandioso éxito

SI CORAZONES QUIEBRAN

— PROGRAMA —

Proceso de su propia sangre.

Contra la vía férrea.

Un idilio en la granja, Max Linder.

Casa Eléctrica, (estreno)

Duro qué roba la Gioconda, (estreno).

Entre arrozales, (estreno).

Justicia de piel-roja, (estreno).

Si corazones quiebran, (1.ª y 2.ª parte)

A las ocho y tres cuartos.

— PRECIOS —

Butaca con entrada, 0'15 Ptas.

Entrada general, 0'10 »

Palcos plateas y principales con cinco entradas, 1'00 »

Palcos segundo piso con id. id., 0'75 »

Los del tercer piso para el público.

NOTA.—Para mañana miércoles grandiosa sesión y nuevos estrenos.

NUEVO CINE

Situado en la calle de Roig

Gran función de cine para hoy martes día 29 de Octubre de 1912

A las 9 en punto.

3 grandes estrenos 3

— PROGRAMA —

Carta comprometedor.

Maria Tudor, (estreno).

Papeles viejos, (gran éxito)

Revista Gaumont, (estreno).

La vaca maravillosa, (estreno).

El detective Mano de Hierro, en dos partes.

Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por concepto de consumos los días 25, 26 y 27 de Octubre:

Primera tarifa

Día 25.—580 65 pesetas.

Día 26.—554 24 id.

Día 27.—488 76 id.

Segunda tarifa

Día 25.—1797 pesetas.

Día 26.—49 45 id.

Día 27.—101 73 id.

Gaumont-Actualidades

El Nuevo Cine ha adquirido la exclusiva o monopolio de las cintas de la Gisa Gaumont, marca de las más acreditadas y de universal renombre.

Esta casa cinematográfica las más importantes novedades mundiales que da a conocer por los sucesivos números de la interesantísima revista gráfica «Actualidades».

Esta noche se proyectará un número que contiene interesantes novedades ocurridas en distintas naciones.

Dada la atención de nuestro público a las revistas cinematográficas y el ser apenas conocida en esta ciudad la que desarrolla la casa Gaumont creemos que los amateurs del cine se en-

terarán con gusto del sumario que esta noche se proyectará.

Dicho sumario, que por falta de espacio no insertamos, es en verdad tentador y el deseo de presenciar su desarrollo es bastante aliciente para que esta noche se llene la sala de proyecciones de la calle de Roig.

También esta noche se volverá a proyectar la hermosísima película de largo metraje: «El detective mano de hierro y la banda de guante blanco», que tan gran éxito alcanzó anoche.

Es una lucha gráfica entre un famoso policía y una cuadrilla de malhechores de la alta sociedad, de los que roban y asesinan vestidos de etiqueta.

En el desarrollo del asunto principal se intercalan cuadros de la vida alegre.

Son notables el lujo y la pulcritud en el mobiliario y en la indumentaria.

En la función de hoy se estrenarán tres películas.

Crónica local

Conforme puede verse en el anuncio inserto aparte, esta noche en el Teatro Principal se estrenarán cuatro películas y se repetirá la de gran éxito «Corazones quiebran».

Por lo que respecta al Nuevo Cine pueden leerse el anuncio correspondiente y el artículo «Gaumont-Actualidades» que van en otro lugar.

Se encuentra enfermo de cuidado el doctor catedrático de este Instituto General y Técnico don Manuel Carballeda.

Hicimos votos por el restablecimiento del distinguido enfermo padre de nuestro amigo particular y compañero en la prensa don Fernando Carballeda director del semanario «La Alquitara».

AGUAS MINERALES

Véase el anuncio que publicamos en cuarta plana.

Según participó oportunamente al público el señor administrador del impuesto de consumos el 31 del actual termina la cobranza ordinaria del primer periodo voluntario del reparto y conciertos voluntarios y obligatorio, correspondientes al segundo semestre del año actual la que tiene lugar en la Administración situada en el Andén de Poniente, frente al fondeadero de los vapores co-reos.

Días laborables de 9 a 12 mañana y de 2 a 5 tarde.

Días festivos de 9 a 12 mañana.

Trasladamos este recordatorio a los interesados.

JEREZ A B C

y coñac Tres Coronas

Martos O'Neale y Compañía

El mejor coñac

y jerez del mundo

Pedidos: Plaza del Retiro, 21.

MAHÓN.

Varios pescadores de esta localidad solicitaron de la superioridad autorización para reducir a diez milímetros la malla de la red fero-submarino y que pueda usarse dicha red a profundidad de 40 metros.

Al objeto de conocer la opinión de los pescadores de este distrito se abrió una información pública por el plazo de 18 días, para que puedan dar por escrito la opinión los que lo estimen conveniente.

El edicto del señor Comandante de Marina anunciándola llevaba fecha doce del actual y por lo mismo el plazo concedido termina el 30.

Conviene lo tergan en cuenta aquellos a quienes el asunto interesa,



**¡ Caballeros !
¡ Señoras !
¡ Niños !**
USAD SIEMPRE A DIARIO
POLVOS NOEL

Los médicos más eminentes los recomiendan para los escogidos de los niños, ardores, granos, rojeces, erupciones, grietas, sarpullidos, quemaduras y demás irritaciones cutáneas e higiene de la piel.

NOEL evita el mal olor del sudor en pies y sobacos.
NOEL único que cura, suaviza y entona la piel.
NOEL para los caballeros después de afeitarse es imprescindible, pues evita el ardor de la navaja y previene de cualquier infección.
NOEL el mejor para la toilette de señoras.
NOEL es indispensable después del baño.
NOEL excelente antiséptico ¡el mejor de todos! exigid la marca.
Botes, presentación exquisita, ricamente perfumados.
Unico Agente en España: Joaquín Fau, calle Mallorca, 184, Barcelona.

UNICOS DEPOSITARIOS:

Olives Hermanos. - Le Printemps. - Mahón.

Sindicato agrícola "Unión de Obreros Agrícolas"
Calle del Bastión, 4. - Mahón.

Los abonos químicos que han dado mejores rendimientos en esta isla son los adquiridos por este Sindicato.

Ofrecemos a los agricultores las primeras materias.
Superfosfato de Cal 18,25 por ciento ácido fosfórico soluble.
Sulfato amónico 21,21 por ciento Azoe.
Sulfato potasa 9,92 por ciento equivalente a 49,50 p.%. Potasa pura.
Cloruro de potasa 8,85 por ciento equivalente a 52,54 p.%. Potasa pura.
Nitrato de sosa 15,16 Azoe.

Desconfiase de los abonos pobres en graduación pues resultan caros aunque sean de menos precio.

Para informes dirigirse:

En Mahón: Domicilio del Sindicato, Bastión, 4.
Ciudadela: Don Antonio Pons García, Norte, 15.
Ferrerías: Don Antonio Coll Marqués, Horno, 2.
Mercadal: Don Domingo Ferrer Mascató, calle Monte Toro.
Alayor: Don Francisco Santos Mercadal, Parras, 62.

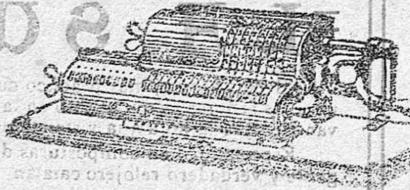
Impermeables legítimos ingleses

Precios especiales por representación directa de fábrica de primer orden.

Agente, F. Estopana Miranda

Calle Iglesia, núm. 14 y Buenaire, 16

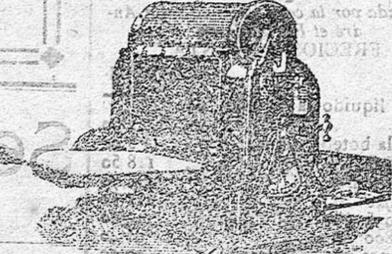
BRUNSVIGA MÁQUINA DE ALCULAR



Prodigioso aparato que ejecuta mecánicamente toda clase de operaciones aritméticas: sumar, restar, multiplicar, dividir, extraer raíces cuadradas y cúbicas; calcular intereses simples y compuestos cambio de monedas, pesos, medidas, etc., con facilidad y rapidez asombrosa.

CYCLOSTILE

Nuevo aparato rotativo para reproducir con toda perfección la escritura a mano y la de la máquina de escribir; pueden tirarse con un solo original de 1.000 a 3.000 copias a razón de 1.000 copias por hora.



Solicítese de los señores GUILLERMO TRUNGER y C.ª, Balmes, 7. - BARCELONA.
Agente en Baleares. - JUAN BANA LOPEZ, en Mahón, San Miranda, 4. en Palma, Jaime II, 73.

¡ GRAN INVENTO !

NO MAS TEAS, ASTILLAS NI VIRUTAS : : ENCENDER
TODO EL MUNDO EL FUEGO CON LAS PASTILLAS

"CAKES DEVIL" SIN HUMO : : HIGIENICAS
RAPIDEZ : ECONOMIA : COMODIDAD : : UNICO QUE DA RESULTADO

Muy importante: Las Pastillas CAKES DEVIL son las que encienden sin sopete ni fuste el fuego, no conteniendo Petróleo, Brea, Resinas, etcétera; materias todas estas perjudiciales a la salud.

EXIGID SIEMPRE MARCA «CAKES DEVIL». Paquete con instrucciones para 12 veces; 10 céntimos.

Reusad groseras imitaciones que no dan ningún resultado.

Unico agente en España y América Latina: JOAQUIN FAU, Mallorca, 184 - Barcelona.

DEPOSITO EN MAHON:

Antonio Cantamisa. - Hannover, num. 2

Aguas Minerales

APOLLINARIS : : GESTONA : : CHATEL GUYON : : MONDARIZ : :
VALS BEATRIX : : VITTEL GRANDE SOURCE : : VERIN SOUSAS : :
: : VICHY CATALAN : : VITTEL SOURCE SALEE : : VICHY ETAT

Pi y Margall, num. 30. - Mahón.

OBRA NUEVA

Derecho Hipotecario y Notarial

Comentarios a la Ley Hipotecaria

por R. D. de 16 de Diciembre de 1909, con la jurisprudencia del Tribunal Supremo de Justicia, doctrina de la Dirección general de los Registros y del Notariado y disposiciones del Código Civil por

Federico Barrachina y Pastor

Abogado y Notario

4 tomes, 24 pesetas

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

TIPOGRAFIA MAHONESA

PI Y MARGALL, 25. - TELÉFONO, 123

LIBRERIA

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero.
Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

OBJETOS DE ESCRITORIO

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio: Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujo. Cartulinas. Tintas, etc.

IMPRESA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

IMPRESIONES EN TINTA COMUNICATIVA

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

PRECIOS ECONÓMICOS. - RAPIDEZ EN SERVIR LOS ENCARGOS



**¡ Alerta todo el mundo !
POLVOS REGENERADORES**

para hacer poner
3.000 huevos al año con solo DIEZ GALLINAS!
¡ HUEVOS !!! Primero y único en España (Patente por 20 años).

Descubrimiento maravilloso

Resultados sorprendentes

Ponen todos los días y en todas las estaciones del año, hasta en el tiempo más crudo del invierno. Numerosos testimonios.

GASTO INSIGNIFICANTE. Pedir la marca «2 Gallinas Negras».

Agente para Cataluña, Baleares y Canarias: Joaquín Fau, Mallorca, 148 - Barcelona.

Depósito en Mahón: ANTONIO CANTAMISA, Hannover, 2.

BIBLIOTECA RENACIMIENTO

Últimas publicaciones

Joaquín BELDA. - «Alicibades Club» 3'00
MIGUEL DE UNAMUNO. - «Sonicquios y conversaciones» 3'50
ELUARDO MARQUINA. - «El Rey Trovador» 3'50
BALDOMERO ARGENTE. - «Henri George. Su vida y su obra» 3'50
Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Objetos de escritorio

GRAN VARIEDAD

«Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

ANGEL BALLESTERO

Manual del Abogado criminalista

Texto del Código Penal vigente; ciento treinta tablas de penas; revolución de casos prácticos en los juicios criminales; formularios completos, con los términos y tramitación de toda clase de recursos; etc.

Precio del ejemplar: 6 pesetas.

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

LIBROS ESCOGIDOS

En la «Tipografía Mahonesa» se han recibido los siguientes:

JACINTO BENAVENTE. - «De Sobremesa» (tercera serie) 3'50
AZORIN. - «La ruta de Don Quijote» 4'00
FRANCISCO VILLAESPESA. - «Palabras antiguas» 3'50
GUTIERREZ GAMERO. - «El Placer del peligro» 3'00
FEDERICO NAVAS. - «La sombra de don Juan» 3'00
GONZALEZ BLANCO. - «Martín Menéndez Pelayo» (Su vida y su obra) 2'00
ISAAC MUÑOZ. - «Ambigua y cruces» (Novela-serie) 3'00
JOAQUÍN DICENTA. - «Los bárbaros» (Novela) 3'50
MANUEL BUENO. - «Jaime el Conquistador» 3'50
ANTONIO DE HOYÓS. - «La vejez de Helio Gabato» 3'50
GUSTAVO LE BON. - «La Psicología Política y la Defensa Social» 3'50

Teatro antiguo y moderno

Obras a peseta el tomo:

Shakespeare: HAMLET.
Id. LA FIERECILLA DO MADA, Comedia.
Augusto Strindberg: ACREEDORES
Pagano: NIRVANA.
Payró: SOBRE LAS RUINAS.
Ibsen: Rösmerholm, Drama.
De venta en la Tipografía Mahonesa.

OBRAS NUEVAS

que acaban de recibirse en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

G. MARTINEZ SIERRA. - Teatro de Ensueño. 3'50
RICARDO LEON. - El amor de los amores 3'50
RICARDO LEON. - Casta de hidalgos 3'50
JOAQUÍN DICENTA. - Galería 1'00
RAMÓN PEREZ DE AYALA. - La pata de la raposa. 3'50
ANTONIO MACHADO. - Campos de Castilla. 3'50
HERMANOS QUINTERO. - La casa de García. - Doña Cármenes. - El Centenario. 3'50
DANIEL LOPEZ ORENSE. - El camino de la dicha. 3'50
JUAN PEREZ ZUNIGA. - Cuatro cuentos y un cabo. 2'00
DUQUE DE RIVAS. - Romanes 3'00
MIGUEL DE TORO-GISBERT. - Americanismos. 3'50
AUGUSTO MARTINEZ OLMEDILLA. - Los hijos 3'00
ANTONIO ALBENDIN. - Extracto del tratado de La Ciencia de la Economía Política de Henry George. 1'00
ALFONSO PARDO. - El Conde de Lemos. 5'00

Publicaciones de la Escuela Moderna

Últimos libros que acaban de aparecer y se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

F. FERRER GUARDIA. - «La Escuela Moderna». (Postuma explicación y alcance de la enseñanza racionalista) 2'00
FERRER. - Páginas para la Historia. (folleto que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devoción de bienes) 6'20
«PAZ», preciosa tarjeta postal en colores 9'15